

Case competition in headless relatives

Fenna Bergsma

March 9, 2020

Contents

Contents	i
List of tables	iv
List of abbreviations	vii
1 Introduction	1
I The constant case complexity	3
2 A reoccurring pattern	5
2.1 Case competition in Gothic headless relatives	5
2.2 The accessibility hierarchy	7
2.3 Case in morphology	7
2.3.1 Morphological containment	7
2.3.2 Suppletion patterns	8
2.3.3 Syncretism patterns	9
2.4 Why the genitive is excluded	9
3 Case decomposition meets ellipsis	11
3.1 Case decomposition	11
3.2 Ellipsis	11
3.3 Phrasal spellout	11
3.4 The intuition	12
3.4.1 Cases contain each other	12

3.4.2	Cases elide each other	13
II	The direction that differs	15
4	The variation	17
4.1	The different patterns	17
4.1.1	Both: Gothic	18
4.1.2	Only from external: Old High German	18
4.1.3	Only from internal: Modern German	20
4.1.4	None: Italian	22
4.2	Shape of relative pronoun	22
4.2.1	Gothic	23
4.2.2	Old High German	23
4.2.3	Modern German	24
4.2.4	Italian	25
4.3	Bringing this together	25
5	Connecting morphology and syntax	27
5.1	Background: relative clause theory	27
5.2	Analysis	27
5.2.1	Old High German	27
5.2.2	Modern German	28
5.2.3	Gothic	28
III	Details	29
6	Technical implementation	31
6.1	Background	31
6.2	Derivations	32
7	Conclusion	33
	Primary texts	35

Contents

iii

Bibliography

37

List of tables

Chapter 2

2.1	Case attraction in headless relatives in Gothic	6
2.2	Transparent case containment in Khanty	7
2.3	Transparent case containment in Kalderaš Romani	7
2.4	Transparent case containment in West Tocharian	8
2.5	ABB patterns in suppletion	8
2.6	ABC patterns in suppletion	9
2.7	AAB patterns in suppletion	9

Chapter 3

3.1	DATP deletes ACCP	13
3.2	DATP deletes NOMP	13
3.3	ACCP deletes NOMP	13

Chapter 4

4.1	Variation	17
4.2	Case attraction in headless relatives in Gothic	18
4.3	Case attraction in headless relatives in OHG	20
4.4	Case attraction in headless relatives in MG	22
4.5	Shape of relative pronoun per language	22
4.6	Relative pronouns in headless relatives in Gothic	23

4.7	Relative pronouns in headless relatives in OHG	24
4.8	Relative pronouns in headless relatives in MG	24
4.9	Variation and relative pronoun shape	25

List of abbreviations

1	first person
3	third person
ACC	accusative
AN	animate
DAT	dative
EXT	external case
F	feminine
INAN	inanimate
INT	internal case
M	masculine
MG	Modern German
N	neuter
NOM	nominative
OHG	Old High German
PL	plural
SG	singular

Chapter 1

Introduction

–general intro–

Languages can use case to mark the grammatical role of a noun phrase in a clause. Consider the two Modern German sentences in (1). In (1a), *der Lehrer* ‘the teacher’ is marked nominative, and it is the subject. *Den Schüler* ‘the student’ is marked accusative, and it is an object. In (1b), the roles are reversed: *der Schüler* ‘the student’ is marked nominative and it is the subject, and *den Lehrer* ‘the teacher’ is marked accusative and it is the object. Notice also that the subject precedes the predicate *mag* ‘likes’ and the object follows it.

- (1) a. Der Lehrer mag den Schüler.
 the.M.NOM teacher likes the.M.ACC student
 ‘The teacher likes the student.’
 b. Der Schüler mag den Lehrer.
 the.M.NOM student likes the.M.ACC
 ‘The student likes the teacher.’

Not only full noun phrases, but also other elements can be marked for case, such as relative pronouns. Modern German marks relative pronouns, just like full noun phrases, for the grammatical role they have in the clause. Consider the two sentences in (2). In (2a), the relative pronoun *der* ‘that.M.NOM’ introduces a clause that modifies *den Schüler* ‘the student’. *Der* ‘that.M.NOM’ is marked masculine and nominative. The relative pronoun is marked masculine, because it agrees in gender with

its antecedent *den Schüler* ‘the student’. It is marked nominative, because of its grammatical role: it is the subject in the relative clause. In (2b), the relative pronoun *den* ‘that.M.ACC’ is marked masculine and accusative. Again, the relative pronoun is marked masculine, because it agrees in gender with its antecedent *den Schüler* ‘the student’. It is marked accusative, because of its grammatical role: it is the object in the relative clause.

- (2) a. Der Lehrer mag den Schüler, der nach draußen
 the.M.NOM teacher likes the.M.ACC student that.M.NOM to outside
 guckt.
 looks
 ‘The teacher likes the student that is looking outside.’
 b. Der Lehrer mag den Schüler, den er beim
 the.M.NOM teacher likes the.M.ACC student that.M.ACC he at the
 Verstecktspiel sucht.
 hide-and-seek game seeks
 ‘The teacher likes the student that he is looking for playing hide-and-
 seek.’

If there is no head, we have a headless relative in these, there is only one place for the case.

–give example of a matching one–

then the cases can differ then, there is a case conflict

there we have case competition in headless relatives this thesis discusses different aspects of this phenomenon

first, what holds for all languages is that there is a single order: highest in the hierarchy wins in the first part, I..

secondly I adress an aspect that differs across languages that is, not all languages are like gothic I connect this crosslinguistic variation to morphology.. so i reduce it to differences in the lexicon

finally, i show how all of this can be derived in derivations

Part I

The constant case complexity

Chapter 2

A reoccurring pattern

2.1 Case competition in Gothic headless relatives

(1) INT:NOM, EXT:ACC

a. NOM not attested

b. jah [þo -ei ist us Laudeikaion] jus ussiggwaid
and what.ACC -COMP is_[NOM] from Laodicea you read_[ACC]
‘and read that which is from Laodicea’

(Gothic, Col 4:16, after Harbert 1978: 357)

(2) INT:NOM, EXT:DAT

a. NOM not attested

b. [þaim -ei iupa sind] fraþjaiþ
what.DAT -COMP above are_[NOM] think on_[DAT]
‘set your mind on those which are above’

(Gothic, Col 3:2, after Harbert 1978: 339)

(3) INT:ACC, EXT:NOM

a. [þan -ei frijos] siuks ist
who.ACC -COMP love_[ACC] sick is_[NOM]
‘the one whom you love is sick’

(Gothic, John 11:3, after Harbert 1978: 342)

b. NOM not attested

- (4) INT:ACC, EXT:DAT
- a. ACC not attested
- b. hva nu wileiþ ei taujau [þamm -ei qiþiþ þiudan Iudaie]?
 what now want that do_[DAT] who.DAT -COMP say_[ACC] king of Jews
 ‘what now do you wish that I do to him whom you call King of the
 Jews?’ (Gothic, Mark 15:12, after Harbert 1978: 339)
- (5) INT:DAT, EXT:NOM
- a. iþ [þamm -ei leitiþ fraletada] leitiþ frijod
 but who.DAT -COMP little is forgiven_[DAT] little loves_[NOM]
 ‘but the one whom little is forgiven loves little’
 (Gothic, Luke 7:47, after Harbert 1978: 342)
- b. NOM not attested
- (6) INT:DAT, EXT:ACC, is with a preposition
- a. ushafjands [ana þamm -ei lag]
 picking up_[ACC]_[DAT] on what.DAT -COMP lay
 ‘picking up that on which he lay’
 (Gothic, Luke 5:25, after Harbert 1978: 343)
- b. ACC not attested

Table 2.1: Case attraction in headless relatives in Gothic

EXT INT	[NOM]	[ACC]	[DAT]
[NOM]	NOM	ACC ?NOM	DAT ?NOM
[ACC]	?NOM ACC	ACC	DAT ?ACC
[DAT]	?NOM DAT	?ACC DAT	DAT

(7) NOM < ACC < DAT

2.2 The accessibility hierarchy

(8) NOM < ACC < DAT

2.3 Case in morphology

2.3.1 Morphological containment

Nikolaeva 1999: 16

Table 2.2: Transparent case containment in Khanty

	1SG	3SG	1PL
NOM	ma	luw	muŋ
ACC	ma:- ne:m	luw- e:l	muŋ- e:w
DAT	ma:- ne:m-na	luw- e:l-na	muŋ- e:w-na

Boretzky 1994: 31-46

Table 2.3: Transparent case containment in Kalderaš Romani

	‘brother’	‘brothers’	‘girl’	‘girls’
NOM	phral	phral-(á)	rakl-í	rakl-já
ACC	phral- és	phral- én	rakl- já	rakl-já- n
DAT	phral- és-kə	phral- én-gə	rakl- já-kə	rakl-já- n-gə

Gippert 1987: 23-24

Table 2.4: Transparent case containment in West Tocharian

	‘horses’	‘men’
NOM	yakwi	eñkwi
ACC	yakwe- m	eñkwe- m
DAT	yäkwe- m-ts	eñkwe- m-ts

(9) NOM < ACC < DAT

2.3.2 Suppletion patterns

(10) NOM < ACC < DAT

2.3.2.1 ABB

cognates widespread in Indo-European - Icelandic

cognates across Slavic - Russian

cognates across Slavic - Serbian

Table 2.5: ABB patterns in suppletion

	Icelandic	Russian	Serbian		
	1SG	1PL	3SG.F	3SG.M	3SG.N
NOM	ég	my	ona	oni	on
ACC	mig	nas	nju	njih	nje-ga
DAT	mér	nam	njoj	njima	nje-mu

2.3.2.2 ABC

Table 2.6: ABC patterns in suppletion

Khinalugh	
1SG	
NOM	zi
ACC	jä
DAT	as(ir)

2.3.2.3 AAB

Table 2.7: AAB patterns in suppletion

	Yurok	Wardaman	
	3SG	3SG	3PL
NOM	yoʔ(o·t), woʔ(o·t)	narnaj	narnaj-bulu
ACC	yoʔo·t, woʔo·t	narnaj-(j)i	narnaj-bulu-yi
DAT	weyaʔik	gunga	wurrugu

2.3.3 Syncretism patterns

2.3.3.1 ABB

2.3.3.2 ABC

2.3.3.3 AAB

(11) NOM < ACC < DAT

2.4 Why the genitive is excluded

- possessive

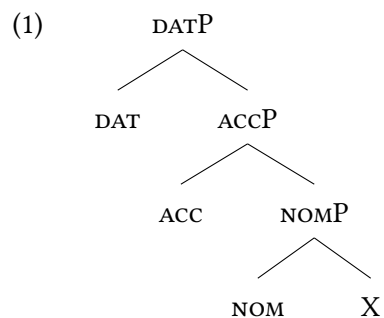
- accessibility hierarchy
- not available

Chapter 3

Case decomposition meets ellipsis

3.1 Case decomposition

Syntax = morphology



3.2 Elipsis

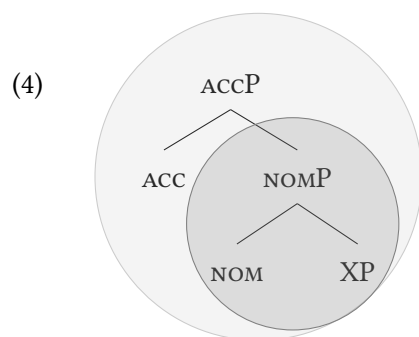
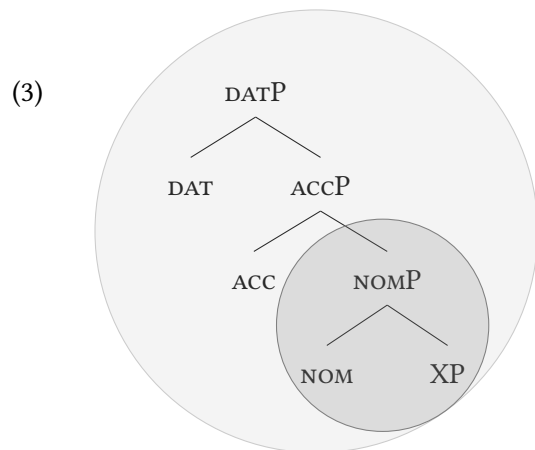
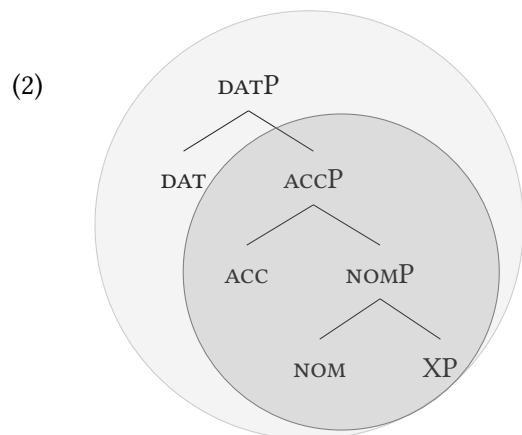
Elipsis targets phrases

3.3 Phrasal spellout

Single morphemes spell out phrases

3.4 The intuition

3.4.1 Cases contain each other



3.4.2 Cases elide each other

Table 3.1: DATP deletes ACCP

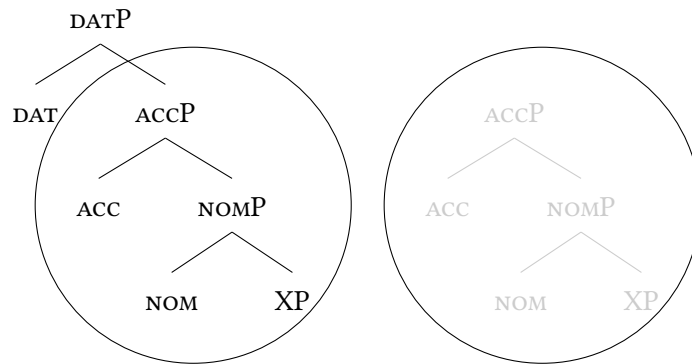


Table 3.2: DATP deletes NOMP

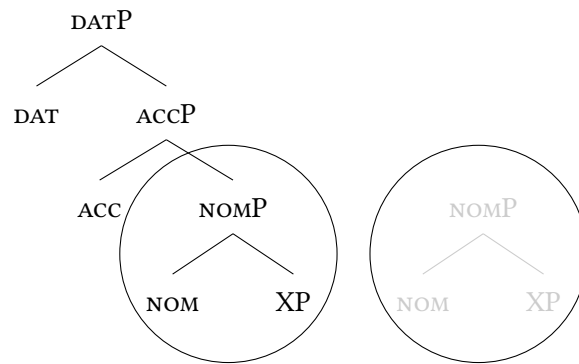
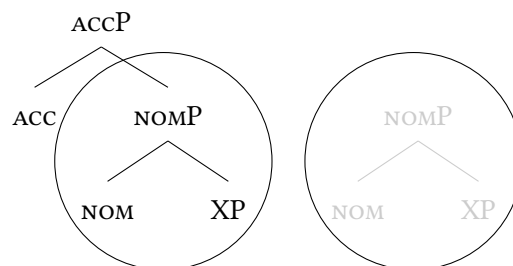


Table 3.3: ACCP deletes NOMP



Part II

The direction that differs

Chapter 4

The variation

4.1 The different patterns

In Gothic, the more complex case wins. In OHG, the more complex case wins, only if it is external. In MG, the more complex case wins, only if it is internal. In Italian, case mismatch is not allowed.

Table 4.1: Variation

	INT>EXT	EXT>INT
MG	✓	*
OHG	*	✓
Gothic	✓	✓
Italian	*	*

4.1.1 Both: Gothic

Table 4.2: Case attraction in headless relatives in Gothic

EXT INT	[NOM]	[ACC]	[DAT]
[NOM]	NOM	ACC ?NOM	DAT ?NOM
[ACC]	ACC ?NOM	ACC	DAT ?ACC
[DAT]	DAT ?NOM	DAT ?ACC	DAT

4.1.2 Only from external: Old High German

- (1) INT:NOM, EXT:ACC
- NOM not attested
 - ih bibringu fona Juda [dhen mina berga chisetzit]
I educate_[ACC] about Juda who.ACC my mountains through pull_[NOM]
'I educate the one who wanders through my mountains about Judas'
(OHG, Isid. 34:3, Behaghel 1923-1932: 761)
- (2) INT:NOM, EXT:DAT
- NOM not attested
 - aer antuurta [demo zaimo sprah]
he replied_[DAT] who.DAT to him spoke_[NOM]
'he replied to the one who spoke to him'
(OHG, Mons. 7:24, Behaghel 1923-1932: 761, after Pittner 1995: 199)
- (3) INT:ACC, EXT:NOM
- ACC not attested
 - NOM not attested

(4) INT:ACC, EXT:DAT

a. ACC not attested

- b. istû furira Abrâhame, ouh [thên man hiar nû
are you superior_[DAT] to Abraham also who.DAT one here now
zalta]?
named_[ACC]
'are you superior to Abraham to those which they just mentioned?'
(OHG, Otfrid III 18:33, Behaghel 1923-1932: 761)

(5) INT:DAT, EXT:NOM

a. DAT not attested

b. NOM not attested

(6) INT:DAT, EXT:ACC

a. DAT not attested

b. ACC not attested

Don't know:

(7) OHG

a. gaat uz diu halt za dem iz forchaufent

“ (OHG, Monsee Fragments 20,14, Behaghel 1923-1932, p. 761)

b. thisiu fon thiu, iru wan ist, siu alla iru libnara santa (ex eo, quod)

'hæc autem ex eo quod deest illi, totum victum suum quem habuit misit.'
(OHG, Tatian 118,1, Behaghel 1923-1932, p. 761)

c. thaz iru thiu sin guati nirzigi, thes siu bati

“ (OHG, Otfrid II,8,24, Behaghel 1923-1932, p. 761)

d. thia laz ih themo iz lisit thar

“ (OHG, Otfrid I,19,25, Behaghel 1923-1932, p. 761)

- e. noh so neduohti in gnuoge des si habetin

“ (OHG, Notker I,63,29, Behaghel 1923-1932, p. 761)

- f. tannoh pito ih tes noh fore ist (id quod)

“ (OHG, Notker 193,19, Behaghel 1923-1932, p. 761)

So, to sum up:

Table 4.3: Case attraction in headless relatives in OHG

EXT INT	[NOM]	[ACC]	[DAT]
[NOM]	NOM	?NOM ACC	?NOM DAT
[ACC]	?NOM ?ACC	ACC	?NOM ?ACC DAT
[DAT]	?NOM ?DAT	?ACC ?DAT	DAT

4.1.3 Only from internal: Modern German

- (8) INT:NOM, EXT:ACC

- a. *Ich lade ein, [wer mir sympathisch ist].

I invite_[ACC] who.NOM me nice is_[NOM]

‘I invite who I like.’

(Vogel 2001: 344)

- b. *Ich lade ein, [wen mir sympathisch ist].

I invite_[ACC] who.ACC me nice is_[NOM]

‘I invite who I like.’

(Vogel 2001: 344)

- (9) INT:NOM, EXT:DAT

- a. *Ich vertraue, [wer Hitchcock mag].
 I trust_[DAT] who.NOM Hitchcock likes_[NOM]
 'I trust who likes Hitchcock.' (Vogel 2001: 345)
- b. *Ich vertraue, [wem Hitchcock mag].
 I trust_[DAT] who.DAT Hitchcock likes_[NOM]
 'I trust who likes Hitchcock.' (Vogel 2001: 345)
- (10) INT:ACC, EXT:NOM
- a. Uns besucht [wen Maria mag].
 Us visits_[NOM] who.ACC Maria.NOM likes_[ACC]
 'Who visits us likes Maria likes.' (Vogel 2001: 343)
- b. *Uns besucht [wer Maria mag].
 Us visits_[NOM] who.NOM Maria.NOM likes_[ACC]
 'Who visits us likes Maria likes.' (Vogel 2001: 343)
- (11) INT:ACC, EXT:DAT
- a. *Ich vertraue [wem auch Maria mag].
 I trust_[DAT] who.DAT also Maria likes_[ACC].
 'I trust whoever Maria also likes.' (Vogel 2001: 345)
- b. *Ich vertraue [wen auch Maria mag].
 I trust_[DAT] who.ACC also Maria likes_[ACC].
 'I trust whoever Maria also likes.' (Vogel 2001: 345)
- (12) INT:DAT, EXT:NOM
- a. Uns besucht [wem Maria vertraut].
 us visits_[NOM] who.DAT Maria trusts_[DAT]
 'Who visits us, Maria trusts.' (Vogel 2001: 343)
- b. *Uns besucht [wer Maria vertraut].
 us visits_[NOM] who.NOM Maria trusts_[DAT]
 'Who visits us, Maria trusts.' (Vogel 2001: 343)
- (13) INT:DAT, EXT:ACC
- a. Ich lade ein [wem auch Maria vertraut].
 I invite_[ACC] who.DAT also Maria trusts_[DAT].
 'I invite whoever Maria also trusts.' (Vogel 2001: 344)

- b. *Ich lade ein [wen auch Maria vertraut].
 I invite_[ACC] who.ACC also Maria trusts_[DAT].
 ‘I invite whoever Maria also trusts.’ (Vogel 2001: 344)

Table 4.4: Case attraction in headless relatives in MG

EXT INT	[NOM]	[ACC]	[DAT]
[NOM]	NOM	*ACC *NOM	*DAT *NOM
[ACC]	*NOM ACC	ACC	*DAT *ACC
[DAT]	*NOM DAT	*ACC DAT	DAT

4.1.4 None: Italian

4.2 Shape of relative pronoun

Table 4.5: Shape of relative pronoun per language

	rel pron in headless rel	rel prons in light-headed rel
Gothic	D + COMP	D + D + COMP
OHG	D	D + D
MG	WH	D + D
Italian	WH	D + WH

4.2.1 Gothic

4.2.1.1 Headless relatives

D + COMP

Table 4.6: Relative pronouns in headless relatives in Gothic

	N.SG	M.SG	F.SG
NOM	þ-at-ei	s-a-ei	s-ō-ei
ACC	þ-at-ei	þ-an-ei	þ-ō-ei
DAT	þ-amm-ei	þ-amm-ei	þ-izái-ei
	N.PL	M.PL	F.PL
NOM	þ-ō-ei	þ-ái-ei	þ-ōz-ei
ACC	þ-ō-ei	þ-anz-ei	þ-ōz-ei
DAT	þ-áim-ei	þ-áim-ei	þ-áim-ei

4.2.1.2 Light-headed relatives

D, D + COMP

4.2.2 Old High German

4.2.2.1 Headless relatives

D

Table 4.7: Relative pronouns in headless relatives in OHG

	N.SG	M.SG	F.SG
NOM	d-az	d-ēr	d-iu
ACC	d-az	d-ēn	d-ea/-ia/(-ie)
DAT	d-ēmu/-ēmo	d-ēmu/-ēmo	d-ēru/-ēro
	N.PL	M.PL	F.PL
NOM	d-iu/-ei	d-ē/-ea/-ia/-ie	d-eo/-io
ACC	d-iu/-ei	d-ē/-ea/-ia/-ie	d-eo/-io
DAT	d-ēm/-ēn	d-ēm/-ēn	d-ēm/-ēn

4.2.2.2 Light-headed relatives

D, D

4.2.3 Modern German

4.2.3.1 Headless relatives

WH

Table 4.8: Relative pronouns in headless relatives in MG

	INAN	AN
NOM	w-as	w-er
ACC	w-as	w-en
DAT	-	w-em

4.2.3.2 Light-headed relatives

Pattern in light-headed relatives: D, D

4.2.4 Italian

4.2.4.1 Headless relatives

WH: *che*

4.2.4.2 Light-headed relatives

D, WH: *quello, che*

4.3 Bringing this together

Table 4.9: Variation and relative pronoun shape

	rel pron in headless rel	rel prons in light-headed rel	INT>EXT	EXT>INT
Gothic	D + COMP	D + D + COMP	✓	✓
OHG	D	D + D	*	✓
MG	WH	D + D	✓	*
Italian	WH	D + WH	*	*

And how can we now derive this?

Chapter 5

Connecting morphology and syntax

5.1 Background: relative clause theory

Standard raising, probably Cinque's double-headed structures

5.2 Analysis

5.2.1 Old High German

In OHG, proper attraction in headless relatives can be derived from headed relatives. The relative pronoun is the determiner from the main clause. Under a double-headed Cinque-analysis, it is the internal DP that is deleted.

(1) ACC instead of NOM

- a. unde ne wolden níet besên den mort den dô was
and not wanted not see the murder.ACC that.ACC there had
geschên
happened
'and they didn't want to see the murder that had happened.'
(MHG, Nib. 1391,14, Behaghel 1923-1932: 756, after Pittner 1995: 198)

5.2.2 Modern German

In German, inverse attraction in headed relatives can be shown to be very different from inverse attraction in headless relatives. I am not set on an analysis yet. Under a double-headed Cinque-analysis, it is the external DP that is deleted. Grafting is also still an option.

5.2.3 Gothic

In Gothic, ?

Part III

Details

Chapter 6

Technical implementation

6.1 Background

- (1) **The Superset Principle** Starke (2009):
A lexically stored tree matches a syntactic node iff the lexically stored tree contains the syntactic node.
- (2) **The Elsewhere Condition** (Kiparsky 1973, formulated as in Caha 2019):
When two entries can spell out a given node, the more specific entry wins. Under the Superset Principle governed insertion, the more specific entry is the one which has fewer unused features.
- (3) **Spellout Algorithm:**
Merge F and
 - a. Spell out FP .
 - b. If (a) fails, attempt movement of the spec of the complement of F , and retry (a).
 - c. If (b) fails, move the complement of F , and retry (a).

When a new match is found, it overrides previous spellouts.

- (4) **Cyclic Override** (Starke, 2018):
Lexicalisation at a node XP overrides any previous match at a phrase contained in XP .

If the spellout procedure in (3) fails, backtracking takes place.

(5) **Backtracking** (Starke, 2018):

When spellout fails, go back to the previous cycle, and try the next option for that cycle.

If backtracking also does not help, a specifier is constructed.

(6) **Spec Formation** (Starke, 2018):

If Merge F has failed to spell out (even after backtracking), try to spawn a new derivation providing the feature F and merge that with the current derivation, projecting the feature F at the top node.

6.2 Derivations

Chapter 7

Conclusion

Primary texts

Col	Colossians, New Testament
Isid.	Der althochdeutsche Isidor
John	John, New Testament
Luke	Luke, New Testament
Mark	Mark, New Testament
Mons.	The Monsee fragments
Nib.	Das Nibelungenlied
Otfrid	Otfrid's Evangelienbuch

Bibliography

- Behaghel, Otto (1923-1932). *Deutsche Syntax: Eine geschichtliche Darstellung*. Heidelberg: Winter.
- Boretzky, Norbert (1994). *Romani: Grammatik des Kalderaš-Dialektes mit Texten und Glossar*. Wiesbaden: Harrassowitz Verlag.
- Caha, Pavel (2019). *Case competition in Nanosyntax. A study of numeral phrases in Ossetic and Russian*.
- Gippert, Jost (1987). “Zu Den Sekundären Kasusaffixen Des Tocharischen”. In: *Tocharian and Indo-European Studies* 1, pp. 22–39.
- Harbert, Wayne Eugene (1978). “Gothic syntax: a relational grammar”. PhD thesis. Urbana-Champaign: University of Illinois.
- Kiparsky, Paul (1973). “‘Elsewhere’ in Phonology”. In: *A Festschrift for Morris Halle*. Ed. by Stephen Anderson and Paul Kiparsky. New York: Holt, Rinehart, & Winston, pp. 93–106.
- Nikolaeva, Irina (1999). *Ostyak*. München: Lincom Europa.
- Pittner, Karin (1995). “The Case of German Relatives”. In: *The linguistic review* 12.3, pp. 197–231. doi: 10.1515/tlir.1995.12.3.197.
- Starke, Michal (2009). “Nanosyntax: A Short Primer to a New Approach to Language”. In: *Nordlyd* 36, pp. 1–6.
- (2018). “Complex Left Branches, Spellout, and Prefixes”. In: *Exploring Nanosyntax*. Ed. by Lena Baunaz et al. Oxford: Oxford University Press, pp. 239–249. doi: 10.1093/oso/9780190876746.003.0009.
- Vogel, Ralf (2001). “Case Conflict in German Free Relative Constructions: An Optimality Theoretic Treatment”. In: *Competition in Syntax*. Ed. by Gereon Müller

and Wolfgang Sternefeld. Berlin: Mouton de Gruyter, pp. 341–375. doi: 10 .
1515/9783110829068 . 341.